

## PRESSEMITTEILUNG

### DEUTSCHE WELLE ERWEITERT ZUSAMMENARBEIT MIT SES AMERICOM WELTWEITES PROGRAMM AUCH FÜR US-AMERIKANISCHES PUBLIKUM

*Der deutsche Auslandssender baut ganz auf die reichweitenstarke, kostengünstige digitale Plattform des AMC-1 Satelliten, um unter anderen Deutsche und Amerikaner mit globalen Nachrichten und Informationen zu versorgen.*

PRINCETON, NJ, USA – 8. September, 2005 – SES AMERICOM, ein Unternehmen der SES GLOBAL-Gruppe (Euronext Paris, Luxemburger Börse: SESG), hat heute bekannt gegeben, dass die Deutsche Welle den seit zehn Jahren in gegenseitigem Vertrauen erfüllten Vertrag erweitert und die DigitalC® Plattform des AMC-1 Satelliten ausgewählt hat, um die zuverlässige Verteilung des in Amerika weit verbreiteten Programms sicher zu stellen. Die Deutsche Welle, ein von der deutschen Regierung finanzierter Sender, ist einer der führenden Produzenten und Anbieter internationaler Nachrichten und Berichterstattungen. Am Hauptsitz in Bonn wird eines der modernsten Sendezentren Europas betrieben. Der Sender unterhält außerdem Büros in Berlin, Washington DC, Brüssel und Moskau.

Im Rahmen dieses langjährigen Vertrages empfängt SES AMERICOM DW-TV sowie DW-Radio-Inhalte über sein Digital Media Center in Woodbine, Maryland, wo der Inhalt für einen preisgünstigen, digitalen Vertrieb auf die DigitalC Plattform gespeist wird. Das Programm der Deutschen Welle wird dann zum AMC-1 Satelliten übertragen und an die Kabel-Kopfstationen verteilt. So erreicht es Millionen von deutsch-, englisch- und spanischsprachigen Fernsehzuschauern und Radiohörern von der Ost- bis zur Westküste der USA.

„Die Deutsche Welle ist mit SES AMERICOM eine Partnerschaft eingegangen, bei der beide Seiten sowohl durch die effektive, digitale Migration und Übertragung mit DigitalC als auch durch die Reichweite und Zuverlässigkeit des AMC-1 Satelliten nur gewinnen können“, sagte Horst Scholz, Leiter Ausstrahlungskoordination bei der Deutschen Welle. „Ausgedehnte und unterschiedliche Hörerstrukturen in den USA, die von Deutschen und Freunden der deutschen Kultur bis hin zu der wachsenden spanischsprachigen Bevölkerung reichen, vertrauen der Deutschen Welle bei Nachrichten und der Übertragung von wichtigen Veranstaltungen weltweit. Wir setzen auf SES AMERICOM, um sicher zu stellen, dass unser Programm immer zur Verfügung steht, egal, wann unsere Hörer und Zuschauer einschalten.“

„Die Deutsche Welle liefert Nachrichten aus der Heimat an Deutsche und Freunde deutscher Kultur, die in Amerika leben und ist eine alternative, weltweite Informationsquelle für Millionen anderer im ganzen Land“, sagte Carl Capista, Vice President North American Media Solutions bei SES AMERICOM. „Unsere DigitalC  
(.../2)

Plattform ermöglicht der Deutschen Welle und anderen führenden Programmanbietern die digitale Migration und Zuführung zu einem Publikum in ganz Amerika, das von der hohen Qualität und dem vorhandenen Programmangebot profitiert, die über den AMC-1 Satelliten seit nahezu einem Jahrzehnt angeboten werden.“

Das Schwesterunternehmen von SES AMERICOM, SES ASTRA, überträgt das Radio- und Fernsehprogramm der Deutschen Welle in Europa über das ASTRA Satellitensystem auf 19,2° Ost. „Gemeinsam versorgen SES AMERICOM und SES ASTRA die Deutsche Welle und ihre Millionen Hörer und Zuschauer in Amerika und Europa mit einem reibungslosen und zuverlässigen Programmbetrieb“, sagte Alexander Oudendijk, Senior Vice President und Chief Commercial Officer von SES ASTRA. „SES Satelliten sind immer dann da, wenn es darum geht, das Publikum führender Programme, wie der Deutschen Welle, mit genau den Nachrichten und Informationen zu versorgen, die es jeden Tag braucht.“

### **Über AMC-1**

AMC-1 war bei seinem Start 1996 der erste Lockheed Martin A-2100 Hybrid C- und Ku-Band Satellit, über den SES AMERICOM noch heute einige der weltbesten Kabelprogramme- und Dienste vertreibt. Auf 103° westlicher Länge positioniert, begründete AMC-1 die AMERICOM2Cable Nachbarschaft, zusammen mit dem AMC-4 Satelliten auf 101° West. Die Ku-Band Transponder auf AMC-1 dienen einer Vielzahl von Übertragungen, mobilen-, pädagogischen- privaten und Regierungsanwendungen.

### **Über die Deutsche Welle**

Die Deutsche Welle, finanziert durch die Bundesrepublik Deutschland, ist einer der renommierten Produzenten und Anbieter weltweiter Nachrichten und Informationen. Weitere Informationen finden Sie unter: [www.dw-world.de](http://www.dw-world.de).

### **Über SES AMERICOM**

Als größter Anbieter von Satellitendiensten in den USA ist SES AMERICOM Inc. als Wegbereiter für globale Satellitenkommunikationsdienste bekannt. 1973 mit einem ersten Dienst für das US-Verteidigungsministerium gegründet, betreibt das Unternehmen gegenwärtig eine Flotte von 18 Satelliten im Orbit, die ihre Dienste insbesondere auf dem amerikanischen Kontinent anbieten. Als Mitglied der SES GLOBAL-Gruppe ist AMERICOM in der Lage, Bandbreiten für die Inheldistribution sowie End-to-End-Telekommunikations-lösungen in jeder beliebigen Region der Erde mittels einer Flotte von über 40 Satelliten bereitzustellen. Im Jahr 2001 wurde das Unternehmen „AMERICOM Government Services“ gegründet, eine 100%ige Tochtergesellschaft, die satellitengestützte Kommunikationslösungen für verschiedene US-Regierungsstellen anbietet. Mit ihren umfassenden Dienstleistungen versorgt SES AMERICOM Fernseh- und Radiosender, Kabelnetzbetreiber, aeronautische und maritime Kommunikationsdienstleister, Internetdienste-Anbieter, mobile Kommunikationsnetzwerke, US-Regierungsstellen, Bildungsinstitute sowie Betreiber von privaten globalen Daten-Netzwerken mit effizienten Kommunikations- und Distributionslösungen.

*Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an:*

*Monica Morgan, SES AMERICOM, +1 609 987 4143*

[monica.morgan@ses-amicom.com](mailto:monica.morgan@ses-amicom.com)

*Yves Feltes, SES GLOBAL, +352 710 725 311*

[yves.feltes@ses-global.com](mailto:yves.feltes@ses-global.com)